

V Bruseli 4. októbra 2022
(OR. en)

13132/22

STATIS 45
SOC 545
EMPL 374
EDUC 337
DELECT 176

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od: Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie

Komu: Generálny sekretariát Rady

Č. dok. Kom.: C(2022) 6854 final

Predmet: DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../... z 30. 9. 2022 ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1700 špecifikovaním počtu a názvu premenných zbieraných každých osem rokov v doméne „pracovná sila“ týkajúcich sa čiastkových tém „mladí ľudia na trhu práce“, „dosiahnuté vzdelanie – podrobnosti vrátane prerušeného alebo predčasne ukončeného vzdelávania“ a „zosúladenie práce a rodinného života“ (Text s významom pre EHP)

Delegáciám v prílohe zasielame dokument C(2022) 6854 final.

Príloha: C(2022) 6854 final



V Bruseli 30. 9. 2022
C(2022) 6854 final

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../...

z 30. 9. 2022

**ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1700
špecifikovaním počtu a názvu premenných zbieraných každých osem rokov v doméne
„pracovná sila“ týkajúcich sa čiastkových tém „mladí ľudia na trhu práce“, „dosiahnuté
vzdelanie – podrobnosti vrátane prerušeného alebo predčasne ukončeného vzdelávania“
a „zosúladenie práce a rodinného života“**

(Text s významom pre EHP)

DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. KONTEXT DELEGOVANÉHO AKTU

Článkom 6 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2019/1700¹ sa Európska komisia splnomocňuje prijímať delegované akty, v ktorých sa upresňuje počet a názov premenných konkrétnych súborov štatistických údajov. Podľa článku 6 ods. 2 nesmie počet premenných stanovený v takýchto delegovaných aktoch prekročiť o viac než 5 % počet premenných pre každú doménu, ktorú už Komisia (Eurostat) vyžadovala v čase, keď nariadenie (EÚ) 2019/1700 nadobudlo účinnosť.

Výberové zisťovanie pracovných síl (VZPS) EÚ zahŕňa hlavnú časť VZPS a systém, v rámci ktorého sa počas osemročného obdobia kombinuje šesť súborov premenných zbieraných každých osem rokov a dve *ad hoc* témy. V delegovanom nariadení Komisie (EÚ) 2020/257² sa stanovujú premenné základného VZPS a prvý súbor premenných zbieraných každých osem rokov týkajúcich sa čiastkovej témy „postavenie migrantov a ich priamych potomkov na trhu práce“, ktoré sa majú prvýkrát vykonávať v roku 2021. V delegovanom nariadení Komisie (EÚ) 2020/1640³ sa špecifikuje počet a názvy premenných *ad hoc* témy „pracovné zručnosti“ na rok 2022 a premenných zbieraných každých osem rokov týkajúcich sa čiastkovej témy „dôchodok a účasť na trhu práce“, ktoré sa majú prvýkrát vykonávať v roku 2023.

Toto delegované nariadenie sa týka počtu a názvu premenných zbieraných každých osem rokov pre súbory údajov v doméne „pracovná sila“ týkajúce sa čiastkových tém „mladí ľudia na trhu práce“ a „dosiahnuté vzdelanie – podrobnosti vrátane prerušeného alebo predčasne ukončeného vzdelávania“ (ktoré sa majú prvýkrát vykonávať v roku 2024) a „zosúladenie práce a rodinného života“ (ktoré sa majú prvýkrát vykonávať v roku 2025).

Na dva zostávajúce súbory premenných zbieraných každých osem rokov týkajúce sa čiastkových tém „organizácia práce a rozvrhnutie pracovného času“ a „pracovné úrazy a zdravotné problémy spôsobené zamestnaním“ a na *ad hoc* témy, ktoré sa majú zahrnúť od roku 2026, sa budú vzťahovať samostatné delegované nariadenia, ktoré sa prijímú neskôr.

2. KONZULTÁCIE PRED PRIJATÍM AKTU

Komisia uskutočnila k tomuto delegovanému aktu príslušné konzultácie.

S národnými expertmi konzultovala o návrhu delegovaného aktu na zasadnutiach expertov. S európskymi riaditeľmi pre sociálnu štatistiku konzultovala v januári 2022. Konzultácie uskutočnila aj s expertnou skupinou národných štatistických úradov Európskeho štatistického systému.

Komisia o konzultáciách náležite informovala Európsky parlament a Radu.

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1700 z 10. októbra 2019, ktorým sa zavádza spoločný rámec pre európske štatistiky o osobách a domácnostiach na základe individuálnych údajov zbieraných zo vzoriek (Ú. v. EÚ L 261I, 14.10.2019, s. 1).

² Delegované nariadenie komisie (EÚ) 2020/257 zo 16. decembra 2019, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1700 upresnením počtu a názvu premenných v doméne „pracovná sila“ (Ú. v. EÚ L 54, 26.2.2020, s. 9).

³ Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2020/1640 z 12. augusta 2020, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1700 špecifikovaním počtu a názvu premenných pre *ad hoc* tému na rok 2022 „pracovné zručnosti“ a premenných zbieraných každých osem rokov týkajúcich sa „dôchodku a účasti na trhu práce“ v doméne „pracovná sila“ (Ú. v. EÚ L 370, 6.11.2020, s. 1).

3. PRÁVNE PRVKY DELEGOVANÉHO AKTU

Cieľom tohto delegovaného nariadenia je prijať počet a názov premenných zbieraných každých osem rokov v doméne „pracovná sila“ týkajúcich sa čiastkových tém „mladí ľudia na trhu práce“, „dosiahnuté vzdelanie – podrobnosti vrátane prerušeného alebo predčasne ukončeného vzdelávania“ a „zosúladenie práce a rodinného života“, ako sa stanovuje v článku 6 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2019/1700.

V súlade s článkom 6 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2019/1700 nesmie počet premenných, ktoré sa majú zbierať každý rok, v kombinácii s premennými zbieranými štvrtročne, ročne a každé dva roky uvedenými v prílohe I k nariadeniu (EÚ) 2019/2240 prekročiť o viac ako 5 % počet premenných zbieraných v doméne „pracovná sila“ v čase, keď nariadenie (EÚ) 2019/1700 nadobudlo účinnosť.

Delegovaný akt nemá žiadny vplyv na rozpočet EÚ.

Delegovaný akt sa týka záležitosti, ktorá súvisí s Európskym hospodárskym priestorom (EHP). Preto by sa mal uplatňovať aj na EHP.

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../...

z 30. 9. 2022

ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1700 špecifikovaním počtu a názvu premenných zbieraných každých osem rokov v doméne „pracovná sila“ týkajúcich sa čiastkových tém „mladí ľudia na trhu práce“, „dosiahnuté vzdelanie – podrobnosti vrátane prerušeného alebo predčasne ukončeného vzdelávania“ a „zosúladenie práce a rodinného života“

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1700 z 10. októbra 2019, ktorým sa zavádza spoločný rámec pre európske štatistiky o osobách a domácnostiach na základe individuálnych údajov zbieraných zo vzoriek, ktorým sa menia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 808/2004, (ES) č. 452/2008 a (ES) č. 1338/2008 a ktorým sa zrušuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1177/2003 a nariadenie Rady (ES) č. 577/98⁴, a najmä na jeho článok 6 ods. 1,

keďže:

- (1) Na pokrytie potrieb identifikovaných v príslušných čiastkových témach v doméne „pracovná sila“ by Komisia mala špecifikovať počet a názov premenných zbieraných každých osem rokov, ktoré sa majú po prvýkrát zbierať v rokoch 2024 a 2025.
- (2) Komisia by mala špecifikovať počet a názov premenných zbieraných každých osem rokov týkajúcich sa v doméne „pracovná sila“ čiastkových tém „mladí ľudia na trhu práce“, „dosiahnuté vzdelanie – podrobnosti vrátane prerušeného alebo predčasne ukončeného vzdelávania“ a „zosúladenie práce a rodinného života“,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Počet a názov premenných zbieraných každých osem rokov týkajúcich sa v doméne „pracovná sila“ čiastkových tém „mladí ľudia na trhu práce“, „dosiahnuté vzdelanie – podrobnosti vrátane prerušeného alebo predčasne ukončeného vzdelávania“ a „zosúladenie práce a rodinného života“ sú stanovené v prílohe.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

⁴ Ú. v. EÚ L 261I, 14.10.2019, s. 1.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 30. 9. 2022

*Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN*